

SENCOR®

SSI 0880BZ



RUHASZÉRUM

Az eredeti útmutató fordítása

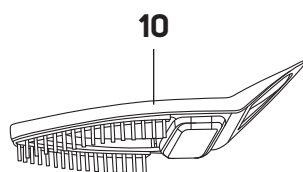
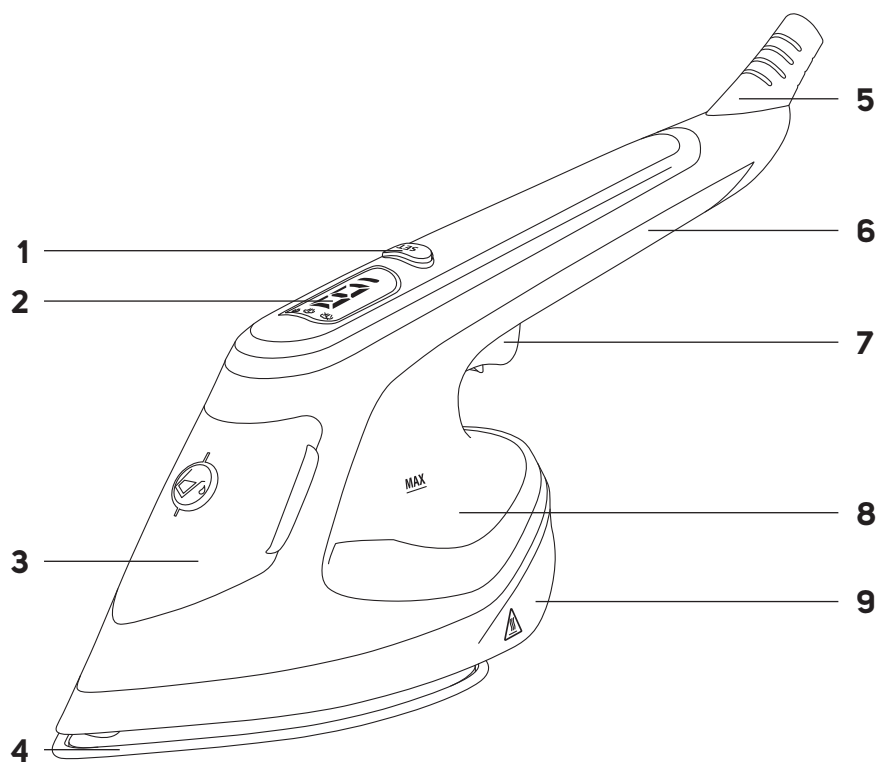


SENCOR®

SSI 0880BZ



A



Fontos biztonsági utasítások

FIGYELMESEN OLVASSA EL, ÉS ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁS CÉLJÁBÓL.

- Ezt a készüléket 8 évnél idősebb gyermekek és csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező személyek csak felügyelet alatt használhatják, vagy ha tájékoztatták őket a készülék biztonságos használatáról és tisztában vannak az esetleges veszélyekkel.
- Gyermekeknek tilos a készülékkel játszani. A tisztítást és karbantartást nem végezhetik gyermekek felügyelet nélkül.
- Ha a tápkábel sérült, a cserét bízza szervizközponttal, hogy elkerülje a veszélyes helyzetek kialakulását. Sérült hálózati kábellel a készüléket tilos használni.
- A vasalót nem szabad felügyelet nélkül hagyni, ha a hálózati aljzatba van dugva.
- A víztartály feltöltése vagy tisztítás előtt húzza ki a dugvillát az aljzataból.
- A töltőnyílást tilos használat közben kinyitni.
- A vasalót lapos és stabil felületen kell használni és tárolni.
- A vasaló állványra helyezése előtt győződjön meg arról, hogy a felület, amin az állvány van, stabil.
- A vasalót nem szabad használni, ha leesett, látható sérülések vannak rajta vagy laza.

- Ne hagyja a vasalót és a tápkábelt 8 évesnél fiatalabb gyermekek közelében, amikor az áram alatt van vagy hűl.



Figyelmeztetés: Forró felület

Használat közben a felületek felforrósodhatnak.

- Különös figyelmet kell fordítani a készülékre, mivel az gőzt termel.
- A készülék hálózati aljzathoz történő csatlakoztatása előtt győződjön meg róla, hogy a típuscímkén jelzett feszültség megfelel a hálózati feszültségnek.
- Az alapot csak jól földelt aljzatba csatlakoztassa. Ne használjon hosszabbító kábelt.
- Ne érjen a vasalóhoz vizes vagy nedves kézzel, amikor az a hálózati aljzathoz van csatlakoztatva.
- Áramütés elkerülése érdekében ne mossa a vasalót folyó víz alatt, ne fröcsköljön rá vizet és ne merítse vízbe vagy más folyadékba.
- Ügyeljen rá, hogy a tápkábelt ne érje víz vagy nedvesség, és ne érjen forró felülethez.
- A tápkábelre ne tegyen nehéz tárgyakat. Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel ne lógjon az asztal szélén, és ne érintkezzen forró felületekkel vagy éles tárgyakkal.
- A vasalót a csatlakozónál fogva húzza ki az aljzathoz, soha ne a kábelt húzza. Ellenkező esetben a hálózati kábel vagy az aljzat sérülhet.
- Ne a tápkábelnél fogva húzza vagy mozgassa a vasalót.
- Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne kísérelje meg a vasalót vagy az alapot maga javítani vagy bármilyen módon módosítani. Mindennemű javítást bizzon szakszervízre. A termékbe történő beavatkozással elveszítheti a hibás teljesítéshez vagy a minőségi garanciához fűződő törvényes jogát.
- A vasalót háztartási, beltéri használatra tervezték. Ne használja ipari környezetben vagy a szabadban.
- A vasalót vasalásra alkalmas ruhák és textilák vasalásához tervezték. Ne használja más célra, mint amire való. Ne módosítsa a vasalót más célra.
- A vasalót ne helyezze elektromos- vagy gázűtőre vagy más hőforrásra vagy annak közelébe.
- Ne használja a vasalót nedves vagy poros környezetben. Ne tegye ki a vasalót közvetlen napsugárzásnak.
- A ruhát sose vasalja a testén.
- Ne érintse meg a felforrósodott vasalófelületet. Különben égési sérülést szenvedhet.
- A vasalt ruhanemű közvetlenül a vasaló eltávolítása után forró lehet. Legyen fokozottan óvatos az égési sérülések elkerülése érdekében.
- Soha ne tölts fel a vattatályt közvetlenül a csap alatt. A tartály feltöltéséhez mindig használjon megfelelő edényt. Soha ne tegyen ecetet, vízkőoldót vagy más adalékanyagot a tartályba.
- Hagyja kihűlni a vasalót, mielőtt tisztítaná vagy a kihűzött vasalót tovább kezelni.
- A készülék nem használható külső időzítővel vagy távirányítóval felszerelt csatlakozóval.
- Tisztításkor tartsa be a kézikönyv utasításait.
- Ne javítsa maga a vasalót. Nem tartalmaz a felhasználó által javítható alkatrészeket. Mindennemű javítást bizzon márkaszakszervízre.

A TERMÉKEN VAGY A KÍSÉRŐ DOKUMENTÁCIÓBAN ELHELYEZETT JELEK MAGYARÁZATA



Ez a termék teljesíti minden rá vonatkozó EU-irányelv alapkövetelményeit.



Ez a jel a terméken vagy a kísérő dokumentációban azt jelzi, hogy a használt elektromos és elektronikus készülékeket nem szabad a háztartási hulladék közé dobni.

- Köszönjük, hogy megvásárolta a SENCOR márka termékét, és bízunk benne, hogy elégedett lesz vele.
- A termék használatba vétele előtt olvassa el a használati útmutatót, akkor is, ha a hasonló termékek használatát már ismeri. A készüléket csak úgy használja, ahogy ebben a használati útmutatóban le van írva. Őrizze meg az útmutatót a későbbiekre.
- Javasoljuk, hogy legalább a hibás teljesítésre vagy a minőségi garanciára vonatkozó törvényes jog fennállásának időtartamára őrizze meg az eredeti szállítási kartont, a csomagolóanyagot, a pénztári bizonylatot és az eladó felelősségvállalásának mértékéről szóló igazolást vagy a jótállási jegyet. Javasoljuk, hogy szállítás esetén a készüléket az eredeti dobozába csomagolja vissza.

A VASALÓ LEÍRÁSA

A1 SET gomb	A7 Gőzlöket gomb zárral
A2 Kijelző	A8 Víztartály
A3 A víztartály fedele	A9 Tárolási felület
A4 Vasalótálp	A10 Kefe
A5 Tápkábel kimenet	A11 Mérőedény
A6 Fogantyú	

A HASZNÁLAT CÉLJA

- A vasalót az erre a célra alkalmas ruhák, szövetek vagy anyagok vasalására tervezték. Az információk megtalálhatók a ruhanemű, szövet vagy anyag információs címkéjén.

AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

- Az első használat előtt a készüléket és tartozékait vegye ki a csomagolásból, és távolítson el minden csomagolóanyagot és reklámcímkét. Ellenőrizze, hogy nem sérült-e a készülék és a tartozéka.
- A vasaló felületét törölje meg enyhén nedves ronggyal, majd hagyja megszáradni. A vasaló külsejét is mossa le száraz vagy enyhén nedves ronggyal, és törölje szárazra.
- Töltse fel a tartályt tiszta vízzel, majd ürítse ki. Ezzel eltávolítja az esetleges szennyeződések a tartályból.

ELŐKÉSZÍTÉS HASZNÁLATRA

A víztartály feltöltése



Figyelmeztetés:

A tartály feltöltése előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a vasaló ki van kapcsolva, és a tápkábel ki van húzva a hálózati aljzathoz. Javasoljuk, hogy csak desztillált vagy demineralizált vizet használjon.

- Nyissa ki a víztartály fedelét, és kissé döntse meg a vasalót.
- Öntsön bele tiszta hideg vizet mérőpohár segítségével. A kiömlött vizet törölje le száraz ronggyal.
- Csukja le a fedelet. Kissé nyomja meg, míg egy kattinást nem hall.
- A tartály feltöltéséhez használja a mérőpoharat. Ne töltse a tartályt közvetlenül a csapból.
- Ne töltse túl a tartályt. Töltéskor mindig ügyeljen a tartályon feltüntetett MAX vonalra.



Figyelmeztetés:

Soha ne töltse fel a tartályt forró vagy forrásban lévő vízzel, közüzemi vízzel vagy más folyadékkal. Ne adjon hozzá vizálgítót, ecetet, keményítőt, vízköoldót, parfümkeveréket vagy más adalékanyagot.

A vasaló első használata

- A vasaló első használata előtt javasoljuk, hogy vasaljon ki egy kis nedves ruhát vagy törölközőt egy magas hőmérsékletű vasalóval, hogy eltávolítsa a talpról az esetleges maradványokat.
- Első használatnál furcsa szagot érezhet. Ez normális jelenség. Ez a használat során eltűnik.
- A vasaló első használatakor apró részecskék vagy szennyeződések eshetnek ki a vasalótálp nyílásain. Nincs ok aggodalomra. Ez nincs hatással a vasaló megfelelő működésére.



Megjegyzés:

A vasalótálp melegeitől folyamatosan kis mennyiségű vizet foghat ki a vasalótálpból. Ez normális jelenség.

A VASALÓ HASZNÁLATA

- A vasalót tegye a tárolási felületre a vasalódeszkára vagy arra a területre, ahol vasalni fog.
- Szükség szerint helyezze fel a keféket. Javasoljuk, hogy használja a keféket, ha kényes textilákat fog vasalni / gőzölni.
- Tekerje szét teljesen a tápkábelt, és csatlakoztassa a tápkábelt egy megfelelően földelt hálózati aljzathoz.
- A bekapcsolást jelző kontroll-lámpa kigyullad.
- Nyomja meg röviden a SET gombot a vasaló bekapcsolásához. A vasaló elkezd felmelegedni, és a kijelző elkezd a visszaszámlálást. Ez általában 20 másodpercig tart.
- Amikor a kijelzőn „0” jelenik meg, és kigyullad a  ikon, a vasaló készen áll a használatra.
- Nyomja meg ismét röviden a SET gombot, és válassza ki a vasalási módot:
0 – 1 – 2.
- 0: gőzölés nélküli vasalás, a  ikon világít;
- 1: vasalás gőzöléssel (minimális gőz), a  ikon világít;
- 2: vasalás gőzöléssel (maximális gőz), a  ikon világít.
- Ha a vasaló használata közben maximális gőzfejlesztésre van szüksége, nyomja meg a gőzlöket gombot és tartsa lenyomva egész idő alatt. Amint kiengedi, a vasaló leállítja a gőzfejlesztést.
- A folyamatos gőzfejlesztéshez (anélkül, hogy a gombot lenyomva kellene tartani) csúsztassa a gomb zárját felfelé. A gomb ebben a helyzetben lezáródik. A kioldásához csúsztassa a zárat felfelé.
- A vasalás befejezése után nyomja hosszan a SET gombot, amíg a kijelző kialszik, és húzza ki a tápkábelt a hálózatról.



Figyelmeztetés:

FORRÓ FELÜLET ÉS FORRÓ GŐZ

Legyen különösen óvatos vasaláskor és a vasaló kezelésekor. A vasalótálp nagyon forró és a gőz hőmérséklete magas. A helytelen használat súlyos sérülést és égési sérüléseket okozhat. Soha ne érintse nedves kézzel a vasalótálpot! Ne vasaljon ruhákat közvetlenül saját magán vagy másokon!



Figyelmeztetés:

Soha ne hagyja a bekapcsolt vasalót felügyelet nélkül. Különös figyelmet kell fordítani, ha gyermekek vannak a vasaló közelében, még akkor is, ha ki van kapcsolva.



Megjegyzés:

A gőzfejlesztő funkció csak akkor választható, ha a gőzölés vasalást állítja be. Ha a gőzölés nélküli vasalást választja, a funkció nem lesz aktív.

Függőleges vasalás

- A vasaló függönyök, drapériák és vállfára akasztott ruhák függőleges vasalására is használható.



Figyelmeztetés:

Soha ne használja a vasalót embereken lévő ruhák vasolására.

- Válassza ki a vasalendő anyag típusának megfelelő hőmérsékletet. Fogja meg a vasalót a fogantyúnál fogva, és helyezze a ruhadarabra vagy a függőnyre. Mozgassa a vasalót felülről lefelé a vasaláshoz.

A vasaló félretétele vasalás közben

- Vasalás közben helyezze a vasalót a tárolási felületre a vasalódeszka hőszigetelt alátétére, vagy a vasalási terület biztonságos részére.

A vasaló kikapcsolása

- A vasalás befejezése után helyezze a vasalót a tárolási felületre, és húzza ki a tápkábelt a hálózati aljzattól. Tisztítás előtt hagyja kihűlni a vasalót.

Automatikus kikapcsolás

- Az automatikus kikapcsolás funkció kikapcsolja a vasaló fűtélemét, ha az kb. 5 percig mozdulatlan marad. Ilyen esetben villogni kezd a bekapcsolást jelző kontroll-lámpa.
- Nyomja meg a **SET** gombot a vasaló bekapcsolásához.

Üres tartály elleni védelem

- A vasalás során az automatikus gőzkiadás körülbelül 30–40 másodperccel azután leáll, hogy a vasaló üres tartályt észlel. A kijelzőn az „E” felirat látható, és villogni kezd a  ikon, ami azt jelzi, hogy vizet kell tölteni a tartályba.
- Töltsön vizet a tartályba, „A víztartály feltöltése” című részben szereplő utasítások szerint.
- Nyomja meg újra a **SET** gombot, hogy folytatni tudja a vasalást.

VASALÁSI TIPPÉK ÉS TANÁCSOK

- Kövesse az egyes ruhadarabok kezelési utasításait. Csak színtartó és hőálló ruhaneműt vasaljon. Javasoljuk, hogy a nyomtatott ruhákat kifordítva vasalja ki.
- Rendezze a ruhaneműt alacsonytól magas hőmérséklet-állóságig. Kezdje el a ruhadarabok vasalását alacsony hőmérsékleten, és fokozatosan növelje, mivel a vasaló gyorsabban melegszik fel, mint ahogy lehül.
- Soha ne vasaljon izzadságfoltos vagy más foltos felületekre. A meleg tartósítja a foltot, amit azután nehezen lehet eltávolítani.
- Ahhoz, hogy a selyem, gyapjú és műszál szövet vasalás után ne legyen csillogó, visszajára fordítva vasalja.
- Némelyik anyag könnyebben vasalható, ha enyhén nedves.
- A finom szöveteket vasalás előtt enyhén nedvesítse be vagy enyhén benedvesített kendőn keresztül vasalja. A vasalót körülbelül 2 cm-rel a ruhanemű felett is tarthatja.
- Az erősen gyűrött ruhadarabokat magas hőmérsékleten, gözléssel vasalja, és használja a gözlöket funkciót a szövetszálak meglazításához és kiegyenesítéséhez.
- Ne vasaljon cipzárt, szegecselt vagy más díszítő kiegészítőt. A vasalófelület megsérülhet.
- A ruhanemű összegyűrődésének elkerülése érdekében mosáskor válassza ki a megfelelő centrifugálási sebességet, és akassza fel a ruhaneműt megfelelően egy szárítókötélre vagy szárító állványra. Egyes ruhadarabokat, például ingeket, akassza vállfára, a pulóvereket, kardigánokat stb. száraz, síma felületen szárítsa.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- A vasaló tisztítása előtt húzza ki a tápkábel csatlakozóját a hálózati aljzattól, és várja meg, míg a készülék teljesen kihűl.
- Minden használat után ürítse ki a víztartályt. Ne hagyja benne vizet.
- A készülék egyetlen részének tisztításához se használjon súrolószert, higítót stb., amelyek felsérthetik a készülék felületét.



Figyelmeztetés:

Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne tegye a készüléket, a tápkábelt vagy a hálózati csatlakozódugót vízbe vagy más folyadékba.

A vasaló tisztítása

- A vasaló felületét törölje meg enyhén nedves ronggyal, majd hagyja megszáradni. A vasaló külsejét is mossa le száraz vagy enyhén nedves ronggyal, és törölje szárazra.

Vízkömentesítés

- A vízkő eltávolításához fehér ecet és víz 1:3 arányú oldatának használatát javasoljuk.
- Az oldatot öntse a tartályba, és hagyja hatni egy ideig. Ezután öntse ki az oldatot, és öntsön tiszta vizet a tartályba. Kissé rázza meg a vasalót, és öntse ki a vizet.
- Szükség esetén ismételje meg a folyamatot.

TÁROLÁS

- Ha nem használja a vasalót, kapcsolja ki, húzza ki a csatlakozót a hálózati aljzattól, és hagyja teljesen kihűlni. Ürítse ki a víztartályt.
- A vasalót száraz, tiszta és jól szellőző helyen tárolja, ahol nincs kitéve szélsőséges hőmérsékletnek, és ahol gyermekek vagy állatok nem férhetnek hozzá.

MŰSZAKI ADATOK

Névleges feszültségtartomány	220–240 V~
Névleges frekvencia	50–60 Hz
Névleges fogyasztás	1400–1800 W
A víztartály űrtartalma	180 ml
Folyamatos gőzkiadás	18–25 g/perc

A szöveg és a műszaki paraméterek változtatásának jogát fenntartjuk.

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ

A használt csomagolóanyagot az önkormányzat által kijelölt hulladékgyűjtő helyen adja le.

HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS KÉSZÜLÉKEK ÁRTALMATLANÍTÁSA

A megfelelő ártalmatlanításhoz és újrafelhasználáshoz az ilyen terméket adja le a kijelölt gyűjtőhelyeken. Az EU országaiiban, illetve más európai országokban a használt termékeket azonos új termék vásárlása esetén az eladás helyén is le lehet adni. A termék megfelelő módon történő ártalmatlanításával segít megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. A további részletekről a helyi önkormányzati hivatal vagy a legközelebbi hulladékgyűjtő hely ad tájékoztatást. Ezen hulladékfajta nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásokkal összhangban bírsággal sújtható.

Az Európai Unió országaiiban működő vállalkozások számára

Elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésével kapcsolatban kérjen tájékoztatást eladójától vagy forgalmazójától.

Ártalmatlanítás az Európai Unióon kívüli országokban

Ha ezt a terméket máshol akarja megsemmisíteni, a szükséges tájékoztatásért forduljon a termék eladójához vagy a helyi önkormányzat illetékes osztályához.

